

Priloga št. 10



zunanja stran prednje platnice

V imenu predsednika Republike Slovenije minister za zunanje zadeve prosi vse pristojne organe Republike Slovenije in vse organe drugih držav, da imetniku tega diplomatskega potnega lista omogočijo neoviran prehod ter mu po potrebi pomagajo in ga zaščitijo.



DB00000000

In the name of the President of the Republic of Slovenia, the Minister of Foreign Affairs requests all the competent authorities of the Republic of Slovenia and all the authorities of other States to allow the holder of this diplomatic passport to pass freely and to provide the holder with such assistance and protection as may be necessary.

Au nom du Président de la République de Slovénie, le Ministre des Affaires Étrangères prie toutes les autorités compétentes de la République de Slovénie et toutes les autorités des autres États de laisser passer librement le titulaire du présent passeport diplomatique et de lui accorder aide et protection au besoin.

notranja stran prednje platnice


Evropska unija•Republika Slovenija•Diplomatski potni list  
European Union•Republic of Slovenia•Diplomatic Passport  
Union Européenne•République de Slovénie•Passeport diplomatique

Европейски съюз•Република Словения•Дипломатически паспорт  
Evropská unie•Slovenská republika•Diplomatický pas  
Den Europæiske Union•Republikken Slovenien•Diplomatpas  
Euroopa Liit•Sloveenia Vabariik•Diplomaatiline pass  
Euroopan unioni•Slovenian tasavalta•Diplomaattipassi  
Ευρωπαϊκή Ένωση•Δημοκρατία της Σλοβενίας•Διπλωματικό Διαβατήριο  
An tAontas Eorpach•Poblacht na Slóivéine•Pas Taidhleoireachta  
Unione Europea•Repubblica di Slovenia•Passaporto diplomatico  
Eiropas Savienība•Slovēnijas Republika•Diplomātiskā pase  
Europos Sąjunga•Slovėnijos Respublika•Diplomatinis pasas  
Európai Unió•Szlovén Köztársaság•Diplomata útlevél  
Unjoni Ewropea•Repubblika tas-Slovenja•Passaport Diplomatiku  
Europäische Union•Republik Slowenien•Diplomatenpass  
Europese Unie•Republiek Slovenië•Diplomatiek paspoort  
Unia Europejska•Republika Słowenii•Paszport dyplomatyczny  
União Europeia•República da Eslovénia•Passaporte Diplomático  
Uniunea Europeană•Republica Slovenia•Pașaport diplomatic  
Európska únia•Slovenská republika•Diplomatický pas  
Unión Europea•República de Eslovenia•Pasaporte diplomático  
Europeiska unionen•Republikken Slovenien•Diplomatpass

1. stran diplomatskega potnega lista

prostor za fotografijo

Diplomatski potni list  
Diplomatic Passport  
Passeport diplomatique



REPUBLICA SLOVENIJA

01. Tip/Type/Type 02. Koda/Code/Code 03. Št. potnega lista/Passport number/N° du passeport

04. Priimek/Surname/Nom 05. Ime/Given names/Prénoms


06. Državljanstvo/Nationality/Nationalité

07. Rojstni datum/Date of birth/Date de naissance 08. EMŠO/Personal registration number/N° personnel d'identité

09. Spol/Sex/Sexe 10. Rojstni kraj/Place of birth/Lieu de naissance

11. Datum izdaje/Date of issue/Date de délivrance 12. Pristojni organ/Competent authority/Autorité compétente

13. Velja do/Date of expiry/Valable jusqu'au 14. Lastnoročni podpis/Holder's signature/Signature du titulaire



prostor, namenjen  
OCR-B zapisu

2. stran (biografska) diplomatskega potnega lista

REPUBLIKA SLOVENIJA

15. Funkcija/Position held/Fonction



3

3. stran diplomatskega potnega lista

na 3. do 32. strani in zadnji platnici je perforirana serijska številka potnega lista

4



**Zaznamki pristojnega organa**

- Observations of competent authority
- Remarques de l'autorité compétente
- Додателни отметки
- Úřední záznamy
- De pasudstedende myndigheders bemærkninger
- Pādeva organi mārķused
- Toimivaltaisen viranomaisen huomautuksia
- Παρατηρήσεις αρμόδιας αρχής
- Don údarás eisiúna an leathanach seo
- Annotazioni dell'autorità competente
- Kompetētās iestādes atzīmes
- Pašą išdavusios įstaigos pastabos
- Az illetékes hatóság bejegyzései
- Osservazzjonijiet ta' l-awtorità kompetenti
- Amtliche Vermerke
- Opmerkingen van de bevoegde instanties
- Uwagi organu wydającego paszport
- Observações da autoridade competente
- Mentijulle organului competent
- Úradné záznamy
- Observaciones de la autoridad competente
- Myndighets noteringar



4. stran diplomatskega potnega lista

## REPUBLIKA SLOVENIJA

**01. Tip** • Type • Type • Вид • Typ • Type • Lik • Tyyppi • Τύπος • Cineál • Tipo • Tips • Róisis • Tipus • Tip • Typ • Type • Typ • Tipo • Tip • Typ • Tipo • Typ • **02. Koda** • Code • Code • Код • Kód • Kode • Kood • Koodi • Κωδικός • Cód • Codice • Kods • Kodas • Kód • Kodici • Code • Code • Kod • Código do país • Cod • Kód • Código • Kod **03. Št. potnega lista** • Passport number • N° du passeport • № на паспорту • Číslo pasu • Pasnummer • Passi number • Passin numero • Αριθμός διαβατηρίου • Uimhir an phas • N. del passaporto • Pases numurs • Paso Nr. • Utilevélszám • Numru tal-passaport • Passnummer • Passportnummer • Seria i numer paszportu • Número do passaporte • Numarul paşaportului • Číslo pasu • Número de pasaporte • Passnummer **04. Prilimek** • Surname • Nom • Фамилия • Příjmení • Efternavn • Perekonnanimi • Sukunimi • Etnířeto • Surname • Cognome • Uzvārds • Pavarė • Česládi nřv • Kunjom • Name • Achternaam • Nazwisko • Apelido(s) • Numele • Priezvisko • Apellidos • Efternamn **05. Ime** • Given names • Prėnoms • Лично име • Jméno • Fornavn(e) • Eesnimed • Etunimet • Ovonjo • Réamhainm • Nome • Vārds • Vardas • Ulónevek • Isem • Vornamen • Voornamen • Imiona • Nome(s) próprio(s) • Prenumele • Meno • Nombre(s) • Főrnamn **06. Državljanstvo** • Nationality • Nationalité • Гражданство • Státní příslušnost • Nationalitet • Kodakondsus • Kansallisuus • Εθνικότητα • Náisiúntacht • Cittadinanza • Pilsonība • Pilietybė • Allampolgárság • Nazzjonalità • Staatsangehörigkeit • Nationalitet • Obywatelstwo • Nacionalidade • Cetățenie • Státna príslušnosť • Nacionalidad • Nationalitet **07. Rojstni datum** • Date of birth • Date de naissance • Дата на раѓање • Datum narozeni • Födelsedato • Sünmäg • Syntymäpäivä • Ημερομηνία γέννησης • Dátum narodenia • Data di nascita • Dzimšanas datums • Gimimo data • Születési idő • Data tal-wield • Geburtstag • Geboortedatum • Data urodzenia • Data de nascimento • Data nařterii • Dátum narodenia • Fecha de nacimiento • Födelsedatum **08. EMŠO** • Personal registration number • N° personnel d'identité • Единен граждански номер • Rodné číslo • Personnummer • Isikukood • Henkilötunnus • Αριθμός ταυτότητας • Uimhir aitheantais phearsanta • N. personale • Personas kods • Asmens kodas • Személyi azonosító • Numru tal-karta ta' l-identità • Personenkennzahl • Persoonsnummer • Numer evidencny • Número de identificação pessoal • Cod numeric personal • Rodné číslo • Número de matrícula personal • Personnummer **09. Spol** • Sex • Sexe • Пол • Pohlaví • Kan • Sugu • Sukupuoli • Φύλο • Gnėas • Sesso • Dzimums • Lytis • Neme • Sess • Geschlecht • Geschlacht • Pilec • Sexo • Sex • Pohlavie • Sexo • Kőn **10. Rojstni kraj** • Place of birth • Lieu de naissance • Место рождения • Misto narozeni • Födelsregistningsstėd • Sünnikoht • Syntymäpaikka • Τόπος γέννησης • Ait bhrithe • Luogo di nascita • Dzimšanas vieta • Gimimo vieta • Születési hely • Post tal-wield • Geburtsort • Geboorteplaats • Miejsce urodzenia • Local de nascimento • Local nařterii • Miesto narodenia • Lugar de nacimiento • Födelseort **11. Datum izdaje** • Date of issue • Date de délivrance • Издадено на • Datum vydáni • Udstedelsesdato • Vájja antud • Myöntämispäivämäärä • Ημερομηνία έκδοσης • Dátum eisúna • Data di rilascio • Izdošanas datums • Išdavimo data • A kiadás dátuma • Data tal-hrug • Ausstellungsdatum • Datum van afgifte • Data wydania • Data de emissão • Data eilberării • Dátum vydania • Fecha de emisión • Utfärdandedatum **12. Pristojni organ** • Competent authority • Autorité compétente • Компетентен орган • Pas vydal • Pasudstedende myndighed • Pådev organ • Toimivaltainen viranomainen • Αρχοδία οργάνη • Udaras eisúna • Autorită competentē • Kompetentā izdevējšlėde • Galiojta įstaiga • Kiállító hatóság • Awtoritā kompetentī • Ausgestellit von • Bevoegde instantie • Organ wydajacy paszport • Entidade emissora • Organul competent • Pas vydal • Autoridad competente • Myndighet **13. Velja do** • Date of expiry • Valable jusqu'au • Важи до • Platnost do • Udløbsdato • Kehtivi kuni • Viimeinen voimassaolopäivä • Ημερομηνία λήξης • As feidhm • Data di scadenza • Deriga lizd • Galioja iki • Érvényességi idő • Data ta' skadenza • Gültig bis • Geldig tot • Data uplywu terminu wazności • Váldo até • Expirá la • Dátum platnosti • Váldo hasta • Sista giltighetsdag **14. Lastnočni podpis** • Holder's signature • Signature du titulaire • Составленорчен подпис • Podpis držitele • Innehavarens underskrift • Kasutaja allkiri • Haltijan allekirjoitus • Υπογραφή κατόχου • Sinu • an tsealbhora • Firma del titolare • Personas paraksts • Saviniko parašas • Saját kezű aláírás • Firma tal-titular tal-passaport • Unterschrift • Handtekening van de houder • Podpis posiladacza • Assinatura do titular • Semnătura posesonului • Podpis držiteľa pasu • Firma del interesado • Innehavarens namnteckning **15. Funkcija** • Position held • Funcion • Должност • Funkce držitele pasu • Pasinnehavarens stilling • Arbet • Haltijan tehtävä • Böörtn • Cálliocht an tSealbhora • Funzione del titolare • lejeammais amats • Pareigos • Rangja • Kariga • Funktion des Halters • Functie van de houder • Stanowisko • Profissão do titular • Funcție • Hodnost • Cargo • Passinnehavarens belatning



5. stran diplomatskega potnega lista

6

Vizum/Visa/Visa



6. do 30. stran diplomatskega potnega lista (parne strani)

REPUBLIKA SLOVENIJA

Vizum/Visa/Visa



7. do 31. stran diplomatskega potnega lista (neparne strani)



**Ta potni list obsega 32 strani.** • This passport contains 32 pages. • Ce passeport contient 32 pages. • Паспорт има 32 страници. • Tento cestovni pas má 32 stran. • Dette pas indeholder 32 sider. • Passis on 32 lehekülge. • Tässä passissa on 32 sivua. • Αυτό το διαβατήριο περιέχει 32 σελίδες. • Tá 32 leathanach sa phas seo. • Il presente passaporto contiene 32 pagine. • Šajā pasē ir 32 lappuses. • Šj paš sudaro 32 puslapiai. • Az útlevel 32 oldalat tartalmaz. • Dan il-passaport fih 32 paġna. • Dieser Reisepass enthält 32 Seiten. • Dit paspoort bevat 32 bladzijden. • Paszport zawiera 32 strony. • Este pasaporte tem 32 páginas. • Acest pașaport conține 32 de pagini. • Tento cestovný pas má 32 strán. • Este pasaporte contiene 32 páginas. • Detta pass innehåller 32 numrerade sidor.



32. stran diplomatskega potnega lista

Državljanu Republike Slovenije svetujemo, da se med bivanjem v tujini po nasvet, pravno pomoč in drugo varstvo obrne na diplomatsko ali konzularno predstavništvo Republike Slovenije. • Vsak državljan Unije ima na ozemlju tretje države, v kateri država članica, katere državljan je, nima predstavništva, pravico do zaščite diplomatskih ali konzularnih organov katerekoli države članice pod enakimi pogoji, kakršni veljajo za državljane tiste države. • V ta potni list je vgrajena občutljiva elektronika – vsebuje brezkontaktni integriran čip. Za njegovo brezhibno delovanje vas prosimo, da potnega lista ne upogibate, ne izpostavljate ekstremnim temperaturam in vlagi, nevarnim elektromagnetnim valovanjem, agresivnim kemikalijam ter da ga ščitite pred mehanskimi poškodbami. Neustrezno ravnanje lahko vpliva na delovanje čipa in zmanjša uporabnost potnega lista pri prehodu meje. • Tega potnega lista na noben način ne smete spreminjati oziroma brisati kateregakoli podatka ali ga kakorkoli popravljati. Svoj potni list je tudi prepovedano dati, prodati ali posoditi drugemu oziroma kupiti ali uporabljati tuj potni list kot svoj. Vse to je po zakonu kaznivo. • Vaš potni list je dragocen dokument, s katerim dokazujete svojo istovetnost in državljanstvo, zato vam priporočamo, da ga skrbno hranite. Izguba potnega lista vam lahko povzroči nepotrebne zaplete in znatne stroške. Če do tega vendarle pride, pogrešanje, izgubo ali tatvino potnega lista med bivanjem v tujini takoj, najkasneje pa v osmih dneh po prihodu v Republiko Slovenijo, naznanite upravni enoti. • Če potni list pogrešite ali izgubite v Republiki Sloveniji, to takoj, najkasneje pa v osmih dneh, naznanite upravni enoti. Kdor potni list najde, naj ga izroči bodisi imetniku ali upravni enoti.



notranja stran hrbtne platnice